



Bozen, 10.02.2021

Bearbeitet von:

Valentina Ravagnani  
Tel. 0471 417573  
[valentina.ravagnani@schule.suedtirol.it](mailto:valentina.ravagnani@schule.suedtirol.it)Roswitha Obkircher  
Tel. 0471 417571  
[roswitha.obkircher@schule.suedtirol.it](mailto:roswitha.obkircher@schule.suedtirol.it)

Zur Kenntnis:

An die Direktionen  
der Grundschul- und Schulsprengel,  
der Mittel-, OberschulenAn das  
Gehaltsamt für das LehrpersonalAn die  
Schulgewerkschaften**Mitteilung****Neuerungen bezüglich der Verlängerung des Sonderurlaubes für das Forschungsdoktorat für Lehrpersonen aufgrund des epidemiologischen Notstandes COVID-19**Sehr geehrte Schulführungskräfte,  
sehr geehrte Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in den Schulsekretariaten,

ich möchte Sie darüber informieren, dass die Landesregierung mit Beschluss vom 9. Februar 2021, Nr. 101, die Schulführungskräfte dazu ermächtigt, jenen Lehrpersonen, die einen Sonderurlaub für Forschungsdoktorat in Anspruch nehmen und ihr Doktoratsstudium im akademischen Jahr 2019/2020 abschließen, eine weitere Verlängerung **von höchstens drei Monaten** zu gewähren. Grundlage dafür ist Art. 21-bis des Gesetzesdekretes vom 28. Oktober 2020, Nr. 137, umgewandelt mit Gesetz vom 18. Dezember 2020, Nr. 176.

Voraussetzung für eine Verlängerung des Sonderurlaubes ist, dass die Lehrpersonen bereits die Verlängerung des Forschungsdoktorats im Ausmaß von höchstens zwei Monaten im Sinne von Artikel 236, Absatz 5 des Gesetzesdekrets vom 19. Mai 2020, Nr. 34, umgewandelt mit Gesetz vom 17. Juli 2020, Nr. 77, in Anspruch genommen haben.

Die Lehrpersonen müssen bei der Schuldirektion einen entsprechenden Antrag mit Unterlagen der Universität über die weitere Verlängerung des Kurses einreichen. Die Verlängerung des Sonderurlaubes für das Forschungsdoktorat ist mit Inkrafttreten des Gesetzes Nr. 176/2020 ab 25.12.2020, möglich. Für weitere Auskünfte können sich die Lehrpersonen an die Sekretariate der zuständigen Schuldirektion wenden.

Mit freundlichen Grüßen

Der Abteilungsdirektor

Stephan Tschigg  
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet)

Anhang: Beschluss der Landesregierung vom 9. Februar 2021, Nr. 101

## Papierausdruck für Bürgerinnen und Bürger ohne digitales Domizil

(Artikel 3-bis Absätze 4-bis, 4-ter und 4-quater des  
gesetzesvertretenden Dekretes vom 7. März 2005, Nr. 82)

Dieser Papierausdruck stammt vom Originaldokument in elektronischer Form, das von der unterfertigten Verwaltung gemäß den geltenden Rechtsvorschriften erstellt wurde und bei dieser erhältlich ist.

Der Papierausdruck erfüllt sämtliche Pflichten hinsichtlich der Verwahrung und Vorlage von Dokumenten gemäß den geltenden Bestimmungen.

Das elektronische Originaldokument wurde mit folgenden digitalen Signaturzertifikaten unterzeichnet:

Name und Nachname / nome e cognome: STEPHAN TSCHIGG

Steuernummer / codice fiscale: TINIT-TSCSPH72A07A952D

certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2

Seriennummer / numero di serie: 118d395

unterzeichnet am / sottoscritto il: 10.02.2021

\*(Die Unterschrift der verantwortlichen Person wird auf dem Papierausdruck durch Angabe des Namens gemäß Artikel 3 Absatz 2 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 12. Februar 1993, Nr. 39, ersetzt)

Am 10.02.2021 erstellte Ausfertigung

## Copia cartacea per cittadine e cittadini privi di domicilio digitale

(articolo 3-bis, commi 4-bis, 4-ter e 4-quater del decreto  
legislativo 7 marzo 2005, n. 82)

La presente copia cartacea è tratta dal documento informatico originale, predisposto dall'Amministrazione scrivente in conformità alla normativa vigente e disponibile presso la stessa.

La stampa del presente documento soddisfa gli obblighi di conservazione e di esibizione dei documenti previsti dalla legislazione vigente.

Il documento informatico originale è stato sottoscritto con i seguenti certificati di firma digitale:

\*(firma autografa sostituita dall'indicazione a stampa del nominativo del soggetto responsabile ai sensi dell'articolo 3, comma 2, del decreto legislativo 12 febbraio 1993, n. 39)

Copia prodotta in data 10.02.2021